



## Marianas Newsletter Vol.251/ 2023.10.3

### 今月のコメント

Hafa Adai & Tirow! 10月になりました。猛暑が続いた夏もようやく終わりを迎えたはずなのに、まだ暑さは続いており、どうも秋が短く、一気に冬がやってきそうな勢いです。

1年を通じて気温も水温も安定している北マリアナ諸島は、日本が寒くなるこれからの季節こそ皆さんに南国リゾートを楽しんでいただけるシーズン到来です。

9月からスタートしました『マリアナケーション 旅得キャンペーン』は、当局の特設ページ、SNSはもちろん、首都圏の3駅でデジタル広告が展開された他、主要旅行会社の特設ページでも現在宣伝いただいております。

10月末には、4年ぶりに大阪で開催される“ツーリズムEXPOジャパン2023”に出展。その直後、大阪で旅行会社向けのセミナーも開催予定です。

旅得キャンペーンも10月に突入。豪華プレゼントと特典満載のマリアナを是非お客様へご紹介下さい!

それでは、今月もマリアナからの最新情報をお届けします。

### トピックス

- 最新の出入国 情報・統計
- フライト情報
- 現地最新情報 (サイパン・テニアン・ロタ)
- 注目情報: 旅得キャンペーン、その他
- 観光局より: ツーリズムEXPO2023参加、大阪セミナー開催!
- 今月のおすすめフォト&ムービー
- メディア情報: メディア露出情報

#### ◆現在のマリアナ出入国

米国入国用のESTAをお持ちの方は、税関申告書を機内で記入すれば、パスポートと2点でスムーズに入国できます。ESTAをお持ちでないお客様は、税関申告書の他に、I-736（白色）の入国書類が別途必要となります。I-736につきましては、現在オンライン申請には対応しておらず、CBPのサイトでPDFフォームをダウンロードし、事前記載することは可能です。日本語版のI-736もダウンロード可能です。（ただし、ローマ字で）

当日記載をお考えの方は、機内でリクエストしないと配布されない場合がありますので、ご確認の上、是非機内で落ち着いてご記入下さい。降機後、入国審査のところ突然渡されると、記入場所もわずかしがなく、英語のみで文字も小さいため、慌てて記載してミスも起こりやすくなります。ESTAをお持ちでないお客様には、是非I-736は降機までに書き終えておくようご助言下さい。

ちなみに、既にご存じかと思いますが、ESTAに関しては日本語対応可能な申請アプリがリリースされています。

iPhoneユーザーの方は[こちら](#)

Androidユーザーの方は[こちら](#)

現在北マリアナ諸島に向けて出発、日本への帰国に際してワクチン接種証明、PCR検査の陰性証明は必要なくなっております。Visit Japan Webにつきましては、引き続き日本の入国審査と電子税関申告用としてご利用いただけます。

詳細は当局ホームページ（[こちら](#)）をご参照下さい。

[Visit Japan Webの告知](#)（デジタル庁）

#### ◆8月の北マリアナ諸島入国者統計は [こちら](#)

#### フライト情報

現在のサイパンへの国際線の運航状況は以下の通りです。

##### ・ユナイテッド航空：

現在、2024年夏までのスケジュールがGDSにアップロードされています。

（現在の発売期間はGDSにてご確認ください）

サイパン直行便（～2024年夏まで購入可能）

NRT/SPN 2125/0150+1（週3便 火・木・日）

SPN/NRT 0725/0955（週3便 月・水・金）

GUM/SPNは現在Dailyにて運航中

GUM/SPN 0800/0850（毎日）

SPN/GUM 0950/1030（毎日）

経路便につきましては、日本各地（名古屋、大阪、福岡）からグアム経由にて来島可能です。スケジュールにつきましては、成田、名古屋（中部）、大阪（関空）、福岡各地発のグアム経由便につきましては、都度ユナイテッド航空にご確認されることをお勧めします。

##### ・スカイマーク：

NRT/SPN 直行便 当面の間の運休を発表

注）現在、ホームページ上から国際線のページは削除されています

##### ・チェジュ航空：

ICN/SPN便は、現在1日2便でのDaily運行となっています。さらにPUS/SPN線の運航も週4便にて運航中（10月28日まで）。

10月以降のスケジュールは以下

<ICN/SPN>

7C3406 ICN-SPN 9:30-15:10

7C3404 ICN-SPN 22:10-03:40+1

7C3403 SPN-ICN 04:45-08:35

7C3405 SPN-ICN 16:10-19:45

<PUS/SPN> (水・木・土・日)

7C3452 PUS-SPN 21:25-02:20+1

7C3451 SPN-PUS 03:20-06:30

#### ・T Way航空：

ICN/SPN便は、現在Dailyにて運航中。

スケジュールは以下。（使用機材：B737-800(189席)

TW307 ICN-SPN 20:30-02:15+1

TW308 SPN-ICN 03:15-07:00

#### ・アジアナ航空：

ICN/SPN便は、9月2日以降は週4便（水・木・土・日）にて運航中。10/29～12/19は一旦運休となり、12/20～また週2便（水・土）にて運航再開予定。

OZ625 ICN-SPN 21:35-02:55+1

OZ626 SPN-ICN 03:55-07:35

### 現地最新情報

#### ◆サイパン

#### 1：宿泊ゲスト向け、特権クルーズ — ハイアットリージェンシー サイパン

ハイアットリージェンシー サイパンは、500 Sailsとのコラボレーションにより、オーシャンフロントで、文化的にも大変貴重な本格的なカヌー乗り体験をゲストに提供しています。

500 Sailsは、カヌーの文化的価値と活動へのコミュニティの関与を通じて、マリアナ諸島の海洋文化的伝統を復活、促進、保存することに目的に活動する非営利団体で、古の、風だけで航行するカヌーを現代に復活させ、その伝統継承に努めています。

昨年大成功を収めたこのイベントは、ハイアットリージェンシー サイパンに宿泊のお客様とローカル向けに、先住民族の伝統的な航海術からインスピレーションを得て作られたカヌーに乗って、無料でショートトリップをお楽しみいただけるイベントで、今回で2回目の開催となります。

絵葉書のように美しいサンセットを背景にハイライトを迎えるこのカヌー体験は、きっと忘れられない思い出になることでしょう。

\*\*体験は無料ですが、活動維持のための寄付、チップは受付けています\*\*

2023年11月まで毎週木曜日の午後4時から午後6時まで、先着順で行われます。どうぞこの機会をお見逃しなく！



## 2 : "サンセットビーチバー" イベント延長！ - サイパンワールドリゾート

巨大なウォーターパークで人気のサイパン ワールドリゾートのサンセットビーチバーでは、毎日19 : 30~21 : 00【バドワイザー5本セットの注文でツイストポテト1本が無料】になる大人のためのイベント”BUD FAMILY SPECIAL”を11月末まで延長して開催中です。

夕方17:30~19:30には全てのドリンク30%オフ&フードが20%オフになるハッピーアワーも。夕日を眺めながら、大人の時間を楽しんでみてはいかがでしょうか。

**BUD FAMILY SPECIAL**  
19:30 - 21:00 (DAILY)  
For every bucket of beer purchased get a free twist potato!  
**\$32.00 → \$22.40**  
5 BUD FAMILY + 1 TWIST POTATO  
Budweiser  
BUD LIGHT  
Ultra  
WORLD RESORT

### ◆ロタ

#### 1 : "Bisita Luta Festival"

手つかずの大自然が今なお残る、北マリアナ諸島のロタ島で2023年10月5~7日に開催される「Bisita Luta Festival (Visit Rota Festival)」に是非お越しください。

美味しい食事に、コンサート、クッキングコンテスト、バドライトフィッシングダービーなど充実したイベントが盛りだくさんの週末を、気さくな地元の人々と一緒に過ごしませんか？ ロタの美しい島が、フレンドリーアイランドとして知られている理由をきっと理解できることでしょう。



## 注目情報！

### ①『マリアナケーション旅得キャンペーン』 10月の賞品発表

9月からスタートした『マリアナケーション旅得キャンペーン』ですが、“旅得その1”では9月から12月まで毎月、サイパン旅行に関わる豪華賞品をプレゼントを行っています。10月は下記の賞品を用意し、応募を開始しています。

- ・ ユナイテッド航空 サイパン直行便エコノミークラス往復航空券 3名様
- ・ アクアリゾートクラブサイパン デラックスルーム3泊4日（朝食付） 1組2名様
- ・ コーラルオーシャンリゾート ツインルーム3泊4日（朝食付き） 1組2名様
- ・ グランヴィリオリゾートサイパン ツインルーム3泊4日（朝食付き） 2組4名様

詳細および応募方法は[こちら](#)をご参照下さい。



### ②マリアナ・ニュース 現地で配布中

マリアナ政府観光局では、今年6月より日本人旅行者を歓迎する日本語リーフレット「マリアナ・ニュース」を現地で配布しており、9月より新たに秋号を配布中です。

このマリアナ・ニュースは、日本から到着する旅行者を対象としたもので、各主要ホテルで入手可能。現在配布中の秋号は、現地で話題のレストランやアクティビティなどを最新情報も含め紹介。QRコードから随時更新された情報が得られます。

また裏面では観光スポット、旅行、交通情報などの基本情報も案内。次回の冬号は12月を予定しています。

マリアナニュース  
**Marianas News**  
2023 Autumn




**Hafa Adai & Tirow!**

ハファ・アダイ & ティロウ！サイパン、テニアン、ロタへようこそ。  
北マリアナ諸島を優先として選んでいただき、ありがとうございます。日本とマリアナは1900年代初頭より続く、深い歴史の繋がりがります。私共の先祖や祖父母は幼い頃に日本留置を随って育ちました。そして現在でも、食べ物や習慣、言葉、文化的価値観に日本の影響が色濃く反映されています。白砂の美しいビーチ、光り輝く太陽、南国の色鮮やかな自然を楽しみながら、旅の故郷のように寛いでいただけることでしょう。皆さんの滞在が最高のものとなり、素晴らしい思い出をたくさん持ち帰っていただけますように。

北マリアナ諸島自治連合地区 知事 アーノルド・バラシオス 副知事 デビッド・アバタン

---

**What's New**



**マリアナの文化を体験・学べる  
無料のカルチャーセンター  
「The Marianas Experience」**

マリアナの伝統的な食べ物作り、アート、工芸品を見たり、ワークショップ体験を通してマリアナを深く知る事ができる「The Marianas Experience」が11月末まで開催中。ローカルフードの知識やハンドメイド作家の手作り工芸品の紹介もあふれるイベントです。会場はサイパンの中心のゲッパンにあり世界のラグジュアリーブランドが揃う免税店「ギャラリアサイパン by DFS」。

**ザ・マリアナス・エクスペリエンス** ①  
火、木、土開催 (13:00～19:00)  
【料金】入場・ワークショップ参加無料  
【手作りのワークショップ】13:00～16:00  
【飲み物とダンス】16:00～19:00  
【公式サイト】www.dfs.com/jp/saipan



## ② 第16回 サイパンマラソン - 参加者募集中

4年ぶりに海外からのお客様をお迎えして大々的に行われる”第16回サイパンマラソン”が2024年3月9日（土）に開催され、マリアナ政府観光局では現在日本からの参加者を絶賛募集中です。

レースは、フルマラソン、ハーフマラソン、10km、そしてお子さんでも楽しく走れる5kmの4種目予定。

比較的フラットなコースなので海外マラソンデビューにはもってこいですし、日本から直行便でたったの3時間半、時差1時間という近さはコンディショニングを整える上でも最適です。午前中にレースを終え、午後少し休憩して、夕方からはレース参加者が楽しめる表彰式、パーティーも予定されています。エントリーは9月からスタートしており、12月30日（土）までに申し込みと早期割引が適用されますので、是非お申込みはお早めに。

サイパンマラソン レース詳細は [こちら](#)

エントリーは[こちら](#)



直行便3時間半、時差1時間、年間平均気温27度  
**スポーツ天国サイパンを走ろう!**

**2024**  
**3/9 土 開催**

フルマラソン、ハーフマラソン、10km、5km



## ③ 旅得キャンペーン 様々な告知を行っています

マリアナ政府観光局は、旅得キャンペーンを広く知ってもらおう目的で、9月18日から10月1日までの2週間、東京の品川、六本木、大手町の3駅でデジタルサイネージ広告を実施。年内いっぱい利用可能な特典を揃えて「今行くならマリアナ（サイパン・テニアン・ロタ）」をアピールさせていただきました。



また9月11日には週刊ウイングトラベルより『マリアナ特集2023』を配信。  
このマリアナ特集は、PDFデータにて各社のご案内に活用いただける他、今月開催のツーリズムExpo2023の会場（マリアナブース）にて、印刷版を配布予定です。是非、販促にご活用下さい。

『マリアナ特集2023』のダウンロードは[こちら](#)から

## 観光局より

### 1. ツーリズムEXPOジャパン2023 大阪に出展します

マリアナ政府観光局は、10月26日（木）から29日（日）までインテックス大阪を会場に開催される「ツーリズムEXPOジャパン2023」に出展致します。

「6A-030」のブースでは、北マリアナ諸島（サイパン・テニアン・ロタ）の魅力を体感できる展示を計画中です。26日、27日の業界日は、B2Bの商談会に参加。現在アポイントリクエストを受付中です。

28日、29日の一般日のブース内イベントとしては、マーマー（花冠）メイキング、ココナッツの葉細工、ビーズ細工などクラフト作りが体験できるほか、クイズ大会、動画視聴でプレゼントがもらえる、などお楽しみ盛りだくさんです。もちろん現地最新情報も提供させていただきます。

マリアナブースへ是非お越しください！



## 2. 10月30日（月） 大阪にて『マリアナセミナー』開催

マリアナ政府観光局は、ツーリズムEXPOジャパン2023が終了した翌日の10月30日（月）に、関西エリアの旅行会社、ツアーオペレーターを対象とした『マリアナセミナー』を開催致します。

マリアナ政府観光局として単独で大阪にてセミナーを開催するのは実に4年ぶりです。セミナーでは、マリアナ政府観光局からの現地アップデート情報はもちろん、現在進行中の『マリアナケーション旅得キャンペーン』プロモーションの詳細、業界向けインセンティブ情報、現地サプライヤーからの情報を共有させていただく予定です。コロナ渦を経て、現在のマリアナ、特にサイパンの情報をアップデートしていただくには、最適な機会となります。是非ご参加下さい！

日時：2023年10月30日（月） 11:00am～12:30 (受付開始10:45)

場所：ブリーゼプラザ（801+802号室）

大阪のセミナーの詳細・申し込みは[こちら](#)



### おすすめフォト&ムービー

今月のムービーは、8月に名古屋で開催された『にっぽんど真ん中祭り2023』に出演したCNMI DOMANNAKAチームのステージ映像です。

動画提供：@mozuyan

[4K] CNMI DOMANNAKA...







Photo by @hommania

今月の1枚は、カラフルで撮影スポットとして人気のロタサインです。是非行った際にはお立ち寄りください。

## メディア露出情報

### <メディア企画>

#### むらいさち・ふんわりフォトセミナー in Saipan

マリアナ政府観光局では、サイパン（海外）でのダイビングデビューを応援するため、ゆるふわ写真で独特の世界観を表現する水中写真家むらいさちさんのフォトセミナーを実施致します。2023年11月25日（土）にサイパンで開催するもので、むらいさんが一緒に潜って撮影術を伝授します。

注目すべきは、内容もさることながら、なんと参加者全員に成田／サイパン線の往復航空券をプレゼント！もちろんセミナー自体も無料です。ライセンスを取ったばかりで海外は不安、憧れているがコロナ・円安で行きづらくなった、長期休みが取れないから海外は無理など、さまざまな理由で海外ダイビングを諦めている多くのダイバーさんに、サイパンダイビングの魅力をお伝えし、海外デビューのチャンスを提供致します。皆様のご応募、お待ちしております！

詳細・応募は[こちら](#)から



海外・サイパンでのダイビングデビュー応援特別企画！

サイパン往復無料航空券付き

**むらいさち・ふんわりフォトセミナー in Saipan** 11月開催

### <オンライン>

#### ★Marine Diving Web (9月～)

9月から新規ダイバー獲得メディア企画をマリンダイビングウェブとのコラボレーションで開始。上記のむらいさちさんのフォトセミナーも、その運動企画の1つです。

海外ダイビングデビューはマリアナ・サイパンから【前編】(9月7日公開)  
海外ダイビングデビューはマリアナ・サイパンから【後編】(9月15日公開)  
無料往復航空券付きむらいさちフォトセミナーin サイパン参加者募集！(9月22日公開)



Photo by Murai Sachi

### <テレビ>

#### ★BS Asahi (9月30日 13:00～ OA)

「新・旅スタイル 大人のリトリート ゆるり癒やしのサイパンへ」  
番組のダイジェスト版はこちら (OAから1か月限定)



- ◆ 発行：マリアナ政府観光局 / Marianas Visitors Authority
- ◆ お問い合わせ：旅行業界 [mva@access-jp.jp](mailto:mva@access-jp.jp) / メディア [mva-pr@access-jp.jp](mailto:mva-pr@access-jp.jp)
- フォーム（共通）：<https://japan.mymarianas.com/agent/contact/>

正しく表示されない場合は[こちら](#)

このメールは、マリアナ政府観光局からのメール配信をご希望された方、過去のオンラインセミナーでご視聴い

ただいた方に送信しております。今後も引き続きメールの受信を希望される方は [こちらをクリック](#) してください。今後メールの受信をご希望されない方は、こちらから[配信停止手続きが行えます](#)。

マリアナ政府観光局 / Marianas Visitors Authority

〒103-0023 東京都中央区日本橋本町2-3-15 共同ビル 6F 65号室 株式会社アクセス内

TEL : 03-6262-0975 / FAX : 03-3527-2192

[配信停止](#) | [このメールを転送する](#)



(c)マリアナ政府観光局/MVA

